

Stereo Headphones

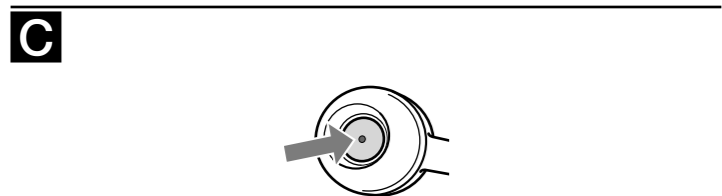
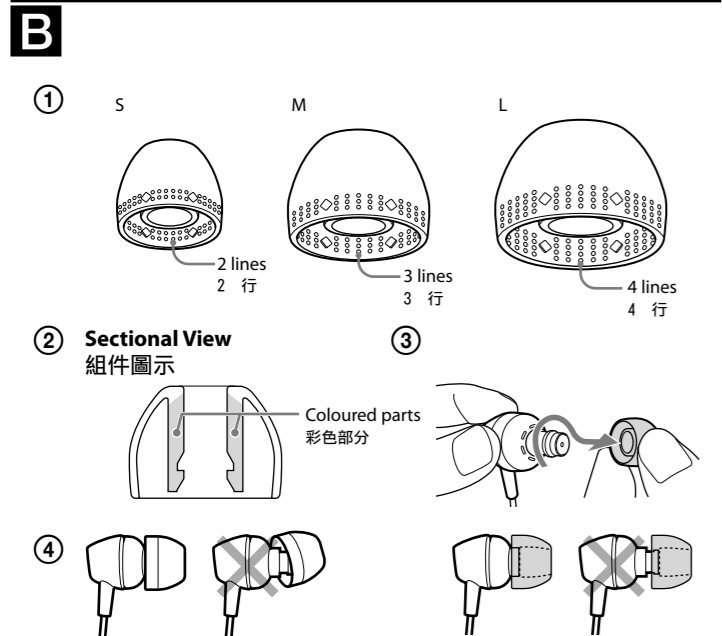
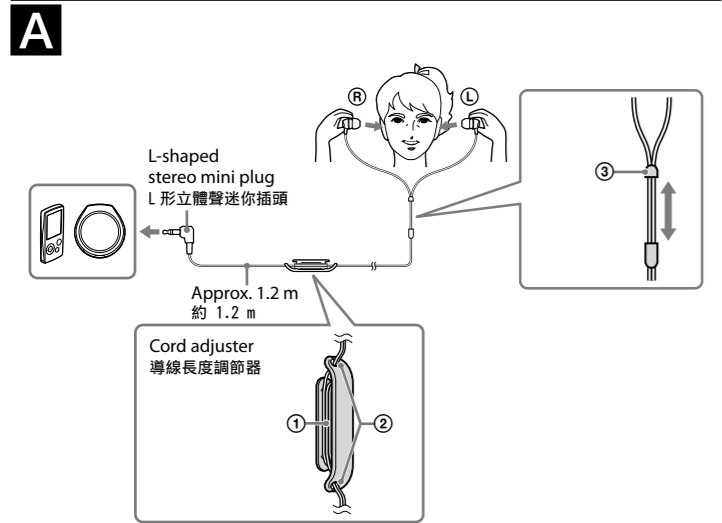
Operating Instructions
使用說明書
사용설명서

MDR-EX10LP



* 4 4 2 1 8 7 2 3 1 * (1)

©2012 Sony Corporation Printed in China



English

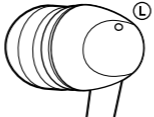
Stereo headphones

Features

- 400 kJ/m³ high power neodymium magnets produce high-resolution treble and midrange with powerful bass
- Hybrid silicone rubber earbuds (S, M, L) supplied for secure fitting and long-term wearing comfort
- Y-type cord with cord slider to prevent cord tangling
- Convenient cord adjuster supplied

How to use (see fig. A)

Connect the headphones to a device with the stereo mini jack. Wear the earpiece marked **Ⓡ** in your right ear and the one marked **Ⓛ** in your left ear. There is a tactile dot on the unit marked **Ⓛ** to distinguish the left side.



Using the supplied cord adjuster (see fig. A)

You can adjust the cord length by winding the cord (see fig. **A-①**) on the cord adjuster and then push the cord into the slot hole to secure in place (see fig. **A-②**). (The cord can be wound on the cord adjuster up to 50 cm. If you wind more, the cord comes off from the cord adjuster easily.)

Note

Do not wind the plug or split section of the cord, as it will strain the cord and may cause a wire break.

Using the cord slider (see fig. A-③)

Move up and down to change the split position of the cord.

Installing the earbuds correctly (see fig. B)

If the earbuds do not fit your ears correctly, low-bass sound may not be heard. To enjoy better sound quality, change the earbuds to another size, or adjust the earbuds position to sit on your ears comfortably and fit your ears snugly. If the earbuds do not fit your ears, try another size. When you change the earbuds, install them firmly on the headphones to prevent the earbud from detaching and remaining in your ear.

To check the transparent earbud sizes

The transparent earbud sizes are distinguished by a line pattern (see fig. **B-①**).

To check the black earbud sizes

The black earbud sizes are distinguished by the inside colour (see fig. **B-②**).

Black earbud sizes (inside colour)

Small	Large
S (Orange)	L (Light blue)

To detach an earbud (see fig. B-③)

While holding the headphone, twist and pull the earbud off.

Tip

If the earbud slips and cannot be detached, wrap it in a dry soft cloth.

To attach an earbud (see fig. B-④)

Push the parts inside of the earbud into the headphone until the projecting part of the headphone is fully covered.

To clean the earbuds

Remove the earbuds from the headphones, and wash them with a mild detergent solution.

Specifications

Type: Closed, dynamic
Driver unit: 9 mm, dome type (CCAW)
Power handling capacity: 100 mW (IEC*)
Impedance: 16 Ω at 1 kHz
Sensitivity: 100 dB/mW
Frequency response: 8 – 22,000 Hz

Cord: Approx. 1.2 m (47 1/4 in), Litz cord Y-type
Plug: Gold-plated L-shaped stereo mini plug
Mass: Approx. 3 g (0.11 oz) (without cord)

Supplied accessories

Earbuds S (2), M (2), L (2)
 Cord adjuster (1)
 Operating Instructions (1)

* IEC = International Electrotechnical Commission

Design and specifications are subject to change without notice.

Precautions

- Please keep your headphones clean at all times especially inside the rubber earbud (see fig. **C**). If any dust or ear wax is inside the earbud, you may experience some listening difficulties.
- Listening with headphones at high volume may affect your hearing. For traffic safety, do not use while driving or cycling.
- The earbuds may deteriorate due to long-term storage or use.
- Install the earbuds firmly onto the headphones. If an earbud accidentally detaches and is left in your ear, it may cause injury.

Note on static electricity

In particularly dry air conditions, mild tingling may be felt on your ears. This is a result of static electricity accumulated in the body, and not a malfunction of the headphones. The effect can be minimized by wearing clothes made from natural materials.

Optional replacement earbuds can be ordered from your nearest Sony dealer.

繁體中文

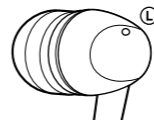
立體聲耳機

特點

- 400 kJ/m³ 高磁力鈹磁體呈現高解析度高音與帶有超強重低音的中音
- 隨附混合硅膠耳塞 (S、M、L) 可確保緊密貼合耳朵且長時間佩戴舒適
- 帶導線滑動器的 Y 型導線可以防止導線纏繞
- 隨附便利導線長度調節器

使用方法 (見圖 A)

將耳機連接至帶有立體聲迷你插孔的設備。將有 **Ⓡ** 標記的耳機戴在右耳，**Ⓛ** 標記的耳機戴在左耳。本裝置上有一個標有 **Ⓛ** 的觸點以辨識左側。



如何使用隨附導線長度調節器 (見圖 A)

您可以將導線 (見圖 **A-①**) 繞在導線長度調節器上以調節導線長度，然後將導線推入插槽孔以牢固定位 (見圖 **A-②**)。(導線最多可以在導線長度調節器上繞 50 cm。如果所繞的長度超過此限制，導線容易脫離導線長度調節器。)

注意

請勿捲起導線的插頭或開叉部分，否則會纏緊導線並可能使導線斷裂。

如何使用導線滑動器 (見圖 A-③)

上下移動來變更導線的開叉位置。

如何正確安裝耳塞 (見圖 B)

如果耳塞無法正確貼合您的耳朵，您便可能無法聽到重低音。為了享受更佳音質，請更換耳塞尺寸，或調整耳塞的位置以舒適貼合您的耳朵。如果耳塞不適合您的耳形，請更換耳塞尺寸。當您更換耳塞時，請將其牢固地安裝在耳機上以防止耳塞脫落在您耳朵內。

檢查透明耳塞大小

透明耳塞大小以線條圖案區分 (見圖 **B-①**)。

檢查黑色耳塞大小

黑色耳塞大小以內部顏色區分 (見圖 **B-②**)。

黑色耳塞大小 (內部顏色)

小	大
S (橙色)	L (淺藍色)

拆掉耳塞的方式 (見圖 B-③)

拿著耳機，然後轉動耳塞，把耳塞拔出來。

提示

如果耳塞較滑無法拆下，請用柔軟乾布將其包住。

安裝耳塞的方式 (見圖 B-④)

將耳塞內的組件推入耳機裡，直到完全覆蓋耳機突出部分為止。

清潔耳塞

將耳塞從耳機體上拆下，並以中性清潔劑溶液清洗。

規格

型式: 封閉式, 動態
激勵單元: 9 mm, 圓頂型 (CCAW)
功率處理容量: 100 mW (IEC*)
阻抗: 1 kHz 時 16 Ω
靈敏度: 100 dB/mW
頻率響應: 8 – 22000 Hz
導線: 約 1.2 m, 絞合線 Y 型
插頭: 鍍金 L 型立體聲迷你插頭
質量: 約 3 g (不含耳機線)

附件

耳塞 S (2), M (2), L (2)
 導線長度調節器 (1)
 使用說明書 (1)

* IEC = 國際電工委員會

設計和規格如有變更，恕不另行通知。

注意事項

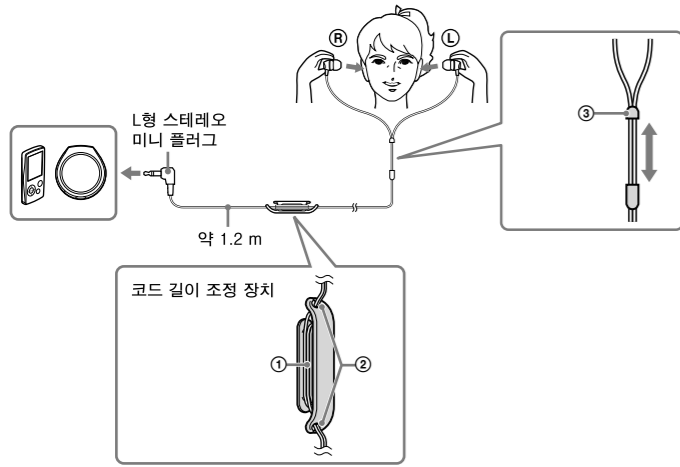
- 請隨時保持耳機的清潔，尤其是橡膠耳塞的內部 (見圖 **C**)。如果耳塞有灰塵或耳垢，您可能會無法順利聆聽音樂。
- 戴著耳機用很高的音量收聽可能會影響您的聽力。為了交通安全，切勿在駕車或騎車時使用耳機。
- 耳塞可能會因為長期存放或使用而損壞。
- 將耳塞牢固地安裝在耳機上。如果耳塞不小心脫落在您耳朵內，可能會造成傷害。

靜電注意事項

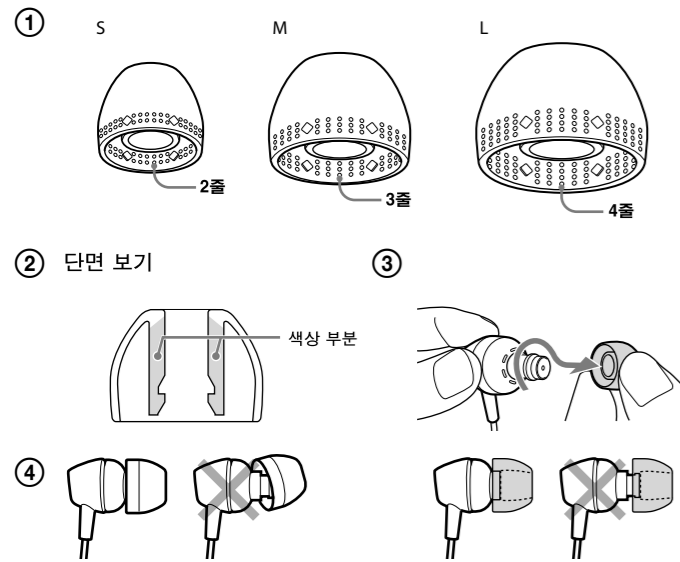
在特別乾燥的空氣條件下，耳朵可能會感到輕微刺痛。這是由於體內積聚的靜電所致，而非耳機故障。穿著天然材料製成的衣服可將此影響減到最少。

可向附近的 Sony 經銷商訂購選購的替換耳塞。

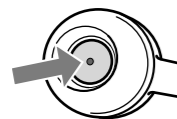
A



B



C



한국어

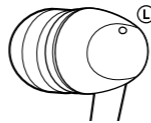
스테레오 헤드폰

특징

- 400 kJ/m³ 고출력 네오디뮴 마그넷으로 강력한 저음과 함께 고해상도의 고음 및 중음 재현
- 밀착감 있고 장시간 사용에도 편안한 하이브리드 실리콘 고무 재질의 이어버드 (S, M, L)
- 코드 슬라이더가 부착된 Y형 코드로 코드 엉킴 방지
- 편리한 코드 길이 조정 장치 제공

사용 방법 (그림 A 참조)

헤드폰의 스테레오 미니 잭을 장치에 연결합니다. 오른쪽 귀와 왼쪽 귀에 각각 ㉞과 ㉟이 오도록 이어폰을 착용합니다. 왼쪽입을 표시하기 위해 ㉠ 쪽에는 돌기가 있습니다.



부속된 코드 길이 조정 장치 사용 방법(그림 A 참조)

코드 길이 조정 장치에 코드를 감아(그림 A-① 참조) 코드 길이를 조정할 다음 슬롯 구멍에 코드를 밀어 넣어 고정시킬 수 있습니다(그림 A-② 참조). (코드 길이 조정 장치에 코드를 최대 50 cm까지 감을 수 있습니다. 더 이상 감으면 코드가 코드 길이 조정 장치에서 쉽게 빠집니다.)

주의점

코드가 손상되고 코드 선이 끊어질 우려가 있으므로 플러그나 코드의 분리된 부분은 감지 마십시오.

코드 슬라이더 사용 방법(그림 A-③ 참조)

코드가 갈라진 부분을 옮기려면 상하로 움직이십시오.

이어버드의 올바른 설치 방법(그림 B 참조)

이어버드가 귀에 딱 맞지 않으면 저음 부분이 들리지 않을 수도 있습니다. 더 좋은 음질을 즐기려면 크기가 다른 이어버드로 바꾸거나, 이어버드 위치를 조절해서 귀에 편안하고 안정감 있게 놓이도록 하십시오. 이어버드가 귀에 맞지 않으면 다른 크기의 이어버드를 사용해 보십시오. 이어버드를 교체할 경우에는 이어버드가 귓속에서 분리되지 않도록 헤드폰에 단단히 설치하여 주십시오.

투명 이어버드 크기를 확인하려면

투명 이어버드 크기는 줄 수로 구분이 됩니다(그림 B-① 참조).

검정 이어버드 크기를 확인하려면

검정 이어버드 크기는 안쪽 색상으로 구분이 됩니다(그림 B-② 참조).

검정 이어버드 크기(안쪽 색상)

소 ← → 대		
S (주황색)	M (녹색)	L (얇은 파란색)

이어버드를 분리하려면(그림 B-③ 참조)

헤드폰을 잡은 상태로 이어버드를 비틀어 잡아당깁니다.

▶ 팁

이어버드가 미끄러져서 분리할 수 없으면 부드러운 마른 헝겊으로 잡아주십시오.

이어버드를 부착하려면(그림 B-④ 참조)

헤드폰의 돌출 부분이 완전히 덮일 때까지 이어버드의 안쪽 부분을 헤드폰 안으로 밀어 넣습니다.

이어버드 청소하기

이어버드를 헤드폰에서 빼서 묽은 중성세제로 세척해 주십시오.

주요 제원

- 종류: 껍새형, 다이내믹
- 드라이버 장치: 9 mm, 돔 형식(CCAW)
- 전원 용량: 100 mW(IEC*)
- 임피던스: 1 kHz에서 16 Ω
- 감도: 100 dB/mW
- 주파수 응답: 8 - 22,000 Hz
- 코드: 약 1.2 m, Litz 코드 Y형
- 플러그: L형 금도금 스테레오 미니 플러그
- 무게: 약 3 g(코드 제외)

부속품

이어버드 S(2), M(2), L(2)

코드 길이 조정 장치(1)

사용설명서(1)

* IEC = International Electrotechnical Commission

디자인 및 주요 제원은 사전 통보 없이 변경될 수 있습니다.

주의 사항

- 헤드폰과 특히 이어버드 고무의 안쪽 부분은 항상 청결하게 유지하여 주십시오(그림 C 참조).
- 이어버드 안쪽 부분에 먼지나 귀지가 있을 경우 청취에 어려움이 있을 수도 있습니다.
- 높은 볼륨으로 헤드폰을 들으면 청각에 영향을 미칠 수 있습니다. 교통 안전을 위해 운전 중이거나 자전거를 타는 중에는 사용하지 마십시오.
- 이어버드를 장기간 보관하거나 사용하면 품질이 저하될 수 있습니다.
- 이어버드를 헤드폰에 단단히 끼우십시오. 이어버드가 실수로 빠져서 귀 속에 남게 되면 상처를 입을 수 있습니다.

정전기에 관한 주의

특히 건조한 환경에서는 약하게 따끔따끔한 느낌이 귀에서 느껴질 수 있습니다. 이것은 헤드폰의 고장 때문이 아니라 신체에 누적된 정전기로 인해 발생하는 것입니다. 천연 소재로 만든 옷을 입으면 이러한 현상이 감소될 수 있습니다.

교체용 이어버드는 가까운 Sony 대리점에서 주문할 수 있습니다.